

# NOTICE

ANSM - Mis à jour le : 20/06/2012

## Dénomination du médicament

**VICKS VAPORUB, pommade**

## Encadré

**Veillez lire attentivement cette notice avant d'utiliser ce médicament. Elle contient des informations importantes pour votre traitement.**

Si vous avez d'autres questions, si vous avez un doute, demandez plus d'informations à votre médecin ou à votre pharmacien.

- Gardez cette notice, vous pourriez avoir besoin de la relire.
- Si vous avez besoin de plus d'informations et de conseils, adressez-vous à votre pharmacien.
- Si les symptômes s'aggravent ou persistent après 3 jours, consulter un médecin.
- Si vous remarquez des effets indésirables non mentionnés dans cette notice, ou si vous ressentez un des effets mentionnés comme étant grave, veuillez en informer votre médecin ou votre pharmacien.

## Sommaire notice

### Dans cette notice :

1. QU'EST-CE QUE VICKS VAPORUB, pommade ET DANS QUELS CAS EST-IL UTILISE ?
2. QUELLES SONT LES INFORMATIONS A CONNAITRE AVANT D'UTILISER VICKS VAPORUB, pommade ?
3. COMMENT UTILISER VICKS VAPORUB, pommade ?
4. QUELS SONT LES EFFETS INDESIRABLES EVENTUELS ?
5. COMMENT CONSERVER VICKS VAPORUB, pommade ?
6. INFORMATIONS SUPPLEMENTAIRES

### **1. QU'EST-CE QUE VICKS VAPORUB, pommade ET DANS QUELS CAS EST-IL UTILISE ?**

#### **Classe pharmacothérapeutique**

Sans objet.

#### **Indications thérapeutiques**

Ce médicament est utilisé comme décongestionnant au cours des affections respiratoires banales (rhumes, toux, bronchites simples).

### **2. QUELLES SONT LES INFORMATIONS A CONNAITRE AVANT D'UTILISER VICKS VAPORUB, pommade ?**

#### **Liste des informations nécessaires avant la prise du médicament**

Sans objet.

#### **Contre-indications**

**N'utilisez jamais VICKS VAPORUB, pommade** ce médicament dans les cas suivants:

- allergie à l'un des constituants,
- maladies et lésions de la peau.

En raison de la présence de terpènes, ce médicament ne doit jamais être administré chez l'enfant de moins de 6 ans ou ayant des antécédents de convulsions (fébriles ou non).

## Précautions d'emploi ; mises en garde spéciales

Faites attention avec VICKS VAPORUB, pommade :

### Mises en garde spéciales

Ce médicament contient des substances volatiles inflammables. **Ne jamais l'exposer à une flamme.** Après application, éviter la proximité d'une flamme.

En cas d'inhalation du produit par fumigation ne pas utiliser l'eau portée à ébullition (bouillante).

Lors de l'inhalation du produit par fumigation, rester à une distance suffisante de la préparation afin d'éviter une brûlure du visage suite au contact de vapeurs chaudes.

En cas d'antécédent d'épilepsie ou de convulsions, ancienne ou récente, DEMANDER CONSEIL A VOTRE MEDECIN AVANT D'UTILISER CE MEDICAMENT.

Afin de limiter les risques de survenue d'effets indésirables, il convient de respecter strictement la posologie et les conseils d'utilisation en particulier :

- ne pas appliquer sur une surface étendue du corps,
- ne pas appliquer le produit au niveau des narines, des yeux, de la bouche ou du visage,
- ne pas appliquer sur les seins en cas d'allaitement,
- ne pas appliquer sur peau lésée,
- ne pas poursuivre le traitement au-delà de 3 jours.

### Précautions d'emploi:

- Eviter tout contact avec les yeux, les muqueuses, la peau irritée et les plaies.
- N'avaler jamais le produit.
- N'appliquer jamais le produit au niveau des narines, des yeux, de la bouche ou du visage.
- Réservé pour un usage externe uniquement.
- N'appliquer jamais de pansement sur le site d'application. Ne jamais couvrir le site d'application avec un vêtement chaud ou toute autre source de chaleur.
- En cas de persistance de la fièvre, de crachats purulents, d'écoulement nasal purulent, d'aggravation des symptômes ou d'absence d'amélioration au bout de 3 jours de traitement, CONSULTER VOTRE MEDECIN.

## Interactions avec d'autres médicaments

### Prise ou utilisation d'autres médicaments

Si vous prenez ou avez pris récemment un autre médicament, y compris un médicament obtenu sans ordonnance, parlez-en à votre médecin ou à votre pharmacien.

## Interactions avec les aliments et les boissons

Sans objet.

## Interactions avec les produits de phytothérapie ou thérapies alternatives

Sans objet.

## Utilisation pendant la grossesse et l'allaitement

### Grossesse et allaitement

|                                                                                                |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Ne prenez pas ce médicament sans avoir demandé l'avis de votre médecin ou de votre pharmacien. |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|

### **Grossesse**

Par mesure de précaution, il est préférable de ne pas utiliser ce médicament pendant la grossesse. Si vous découvrez que vous êtes enceinte pendant le traitement, consultez votre médecin car lui seul peut juger de la nécessité de poursuivre le traitement.

### **Allaitement**

Il est préférable de ne pas utiliser ce médicament et **en aucun cas il ne devra être appliqué sur les seins.**

### **Sportifs**

Sans objet.

### **Effets sur l'aptitude à conduire des véhicules ou à utiliser des machines**

Sans objet.

### **Liste des excipients à effet notoire**

Sans objet.

## **3. COMMENT UTILISER VICKS VAPORUB, pommade ?**

### **Instructions pour un bon usage**

Sans objet.

### **Posologie, Mode et/ou voie(s) d'administration, Fréquence d'administration et Durée du traitement**

RESERVE POUR UN USAGE EXTERNE UNIQUEMENT.

POUR OUVRIR LE BOUCHON SECURITE, APPUYER ET TOURNER en même temps selon le dessin gravé sur le bouchon.

**En application cutanée** : ce médicament est RESERVE A L'ADULTE ET A L'ENFANT DE PLUS DE 6 ANS.

Appliquer la valeur d'une cuillère à café une à deux fois par jour sur la poitrine ou sur le cou de préférence après la toilette.

Ne jamais dépasser 2 applications par jour.

**Bien se laver les mains après application.**

**Mode d'utilisation en application cutanée :**

- Remplir la cuillère à café de pommade à ras-bord.
- Retourner celle-ci vers l'intérieur du pot et éliminer l'excès de pommade si besoin en raclant la cuillère à café sur le bord du pot pour avoir la dose juste.
- Appliquer avec les doigts.
- Bien laver la cuillère après utilisation.
- Bien se laver les mains après utilisation.
- Laisser vos vêtements desserrés au niveau du site d'application afin de permettre une bonne diffusion du produit.
- Ne jamais appliquer de pansement ou de bandage sur le site d'application. Ne jamais couvrir le site d'application avec un vêtement chaud ou toute autre source de chaleur.

**En inhalation par fumigation** : ce médicament est réservé à l'adulte et à l'enfant de plus de 12 ans. 1 à 3 fois par jour, faire fondre le volume d'une à deux cuillères à café dans un bol d'eau chaude (attention ne pas utiliser d'eau portée à ébullition (bouillante)) et inhaler les vapeurs par le nez et la bouche.

**Mode de préparation pour fumigation :**

- Verser de l'eau très chaude (attention ne pas utiliser d'eau portée à ébullition (bouillante)) dans un bol ou dans un inhalateur.
- Remplir la cuillère à café de pommade à ras-bord, puis retourner celle-ci vers l'intérieur du pot et éliminer

l'excès si besoin.

- Incorporer la pommade dans l'eau chaude (attention ne pas utiliser d'eau portée à ébullition (bouillante)) pour la faire fondre.
- Bien laver la cuillère après utilisation.

NE JAMAIS CHAUFFER LA PREPARATION NI LA RECHAUFFER MEME AU FOUR A MICRO-ONDES A CAUSE DES RISQUES DE PROJECTION.

**NE JAMAIS UTILISER D'EAU BOUILLANTE LORS DE LA PREPARATION A CAUSE DES RISQUES DE BRULURES PAR PROJECTION.**

Inhaler les vapeurs pendant 10 à 15 minutes.

La durée d'utilisation est limitée à 3 jours.

Si vous avez l'impression que l'effet de ce médicament est trop fort ou trop faible, consultez votre médecin ou votre pharmacien.

### Symptômes et instructions en cas de surdosage

Si vous avez pris plus de VICKS VAPORUB, pommade que vous n'auriez dû : et notamment en cas de surdosage accidentel, ARRETEZ LE TRAITEMENT ET CONSULTEZ RAPIDEMENT UN MEDECIN.

A la suite d'une ingestion accidentelle de Vicks Vaporub, pommade par un enfant, il est important de consulter rapidement un médecin qui lui donnera si nécessaire un traitement approprié. Dans ce cas de figure, ne jamais faire vomir.

### Instructions en cas d'omission d'une ou de plusieurs doses

**Si vous oubliez de prendre VICKS VAPORUB, pommade :**

Ne prenez pas de dose double pour compenser la dose que vous avez oublié de prendre.

### Risque de syndrome de sevrage

Sans objet.

## 4. QUELS SONT LES EFFETS INDESIRABLES EVENTUELS ?

### Description des effets indésirables

Comme tous les médicaments, VICKS VAPORUB, pommade est susceptible d'avoir des effets indésirables, bien que tout le monde n'y soit pas sujet.

- Possibilité d'irritation locale et d'allergie. En cas de réaction cutanée de type allergique ou si la sensation de chaleur devient trop vive, arrêtez le traitement. En cas d'application trop importante, une sensation de cuisson intense peut être ressentie.
- En raison de la présence de dérivés terpéniques (camphre, menthol, thymol, eucalyptus) et en cas d'administration supérieure aux doses préconisées ou de non respect des conseils d'utilisation, possibilité d'agitation et de confusion chez les sujets âgés ou de risque de convulsions chez l'enfant.

Si vous remarquez des effets indésirables non mentionnés dans cette notice, ou si certains effets indésirables deviennent graves, veuillez en informer votre médecin ou votre pharmacien.

## 5. COMMENT CONSERVER VICKS VAPORUB, pommade ?

Tenir hors de la portée et de la vue des enfants.

### Date de péremption

Ne pas utiliser VICKS VAPORUB, pommade après la date de péremption mentionnée sur la boîte.

### Conditions de conservation

A conserver à une température ne dépassant pas 25°C.

## Si nécessaire, mises en garde contre certains signes visibles de détérioration

Les médicaments ne doivent pas être jetés au tout à l'égout ou avec les ordures ménagères. Demandez à votre pharmacien ce qu'il faut faire des médicaments inutilisés. Ces mesures permettront de protéger l'environnement.

## 6. INFORMATIONS SUPPLEMENTAIRES

### Liste complète des substances actives et des excipients

**Que contient VICKS VAPORUB, pommade ?**

**Les substances actives sont:** camphre, huile essentielle de térébenthine, lévomenthol, huile essentielle d'eucalyptus, thymol.

**Les autres composants sont:** huile essentielle d'écorce de cèdre, vaseline.

### Forme pharmaceutique et contenu

**Qu'est-ce que VICKS VAPORUB, pommade et contenu de l'emballage extérieur ?**

Ce médicament se présente sous forme de pommade. Pot de 40, 50, 90 ou 100 g.

### Nom et adresse du titulaire de l'autorisation de mise sur le marché et du titulaire de l'autorisation de fabrication responsable de la libération des lots, si différent

#### *Titulaire*

**PROCTER & GAMBLE PHARMACEUTICALS FRANCE**  
163-165, QUAI AULAGNIER  
92600 ASNIERES-SUR-SEINE

#### *Exploitant*

**PROCTER & GAMBLE PHARMACEUTICALS FRANCE**  
163-165, QUAI AULAGNIER  
92600 ASNIERES-SUR-SEINE

#### *Fabricant*

**PROCTER & GAMBLE MANUFACTURING GMBH**  
SULZBACHER STRASSE 40-50  
65824 SCHWALBACH AM TAUNUS  
ALLEMAGNE

### Noms du médicament dans les Etats membres de l'Espace Economique Européen

Sans objet.

### Date d'approbation de la notice

La dernière date à laquelle cette notice a été approuvée est le {date}.

### AMM sous circonstances exceptionnelles

Sans objet.

### Informations Internet

Des informations détaillées sur ce médicament sont disponibles sur le site Internet de l'Afssaps (France).

### Informations réservées aux professionnels de santé

Sans objet.

### Autres

Sans objet.